

## INSTRUCTIONS FOR INSTALLATION OF KEYED ONE SIDE/KEYED BOTH SIDES DEADBOLTS

## INSTRUCTIONS POUR LA POSE DE SERRURES À PÊNE DORMANT AVEC CLÉ D'UN SEUL CÔTÉ OU DES DEUX CÔTÉS

## INSTRUCCIONES PARA LA INSTALACIÓN DE CERRADURAS CON LLAVE DE UN SOLO LADO Y DE AMBOS LADOS

### TOOLS NEEDED FOR NEW INSTALLATION:

- Pencil
- Chisel
- Tape Measure
- Hammer
- Phillips Screwdriver
- 1" & 1/8" Drill Bits
- 2-1/8" Hole Boring Bit
- Power Drill
- 2" 6d Common Nail

### OUTILS NÉCESSAIRES POUR UNE NOUVELLE INSTALLATION

- Crayon
- Ciseau à bois
- Mètre
- Marteau
- Tournevis Phillips
- Mèches de 25mm(1") et de 3mm(1/8")
- Mèche de 54mm(2-1/8") pour perceuse
- Perceuse électrique
- Clou ordinaire (6d) de 50mm(2")

### HERRAMIENTAS NECESARIAS PARA UNA INSTALACIÓN NUEVA

- Lápiz
- Cincell
- Metro
- Martillo
- Destornillador Phillips
- Brocas taladradoras de 25mm (1") y 3mm(1/8")
- Broca taladradora de oficinas de 54mm(2-1/8")
- Taladro mecánico
- Clavo 6d común de 50mm(2")

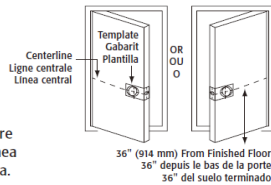
### 1.

#### 1. MARK DOOR

- Mark centerline on door.
- Stand so door swings towards you. Align template on centerline and fold template as shown.

#### 1. MARQUE LA PORTE

- Marquer la ligne centrale sur la porte.
- Se placer de sorte que la porte s'ouvre vers soi. Aligner le gabarit sur la ligne centrale et plier le gabarit comme illustré.



#### 1. MARQUE LA PUERTA

- Marcar la línea central en la puerta.
- Colocarse de tal modo que la puerta gire hacia usted. Alinear la plantilla en la línea central y doblarla tal y como se muestra.

### 2.

#### 2. DRILL HOLES

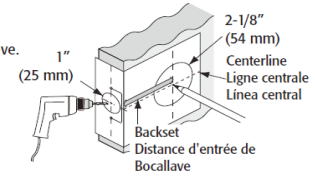
- Select backset.
- Mark and drill holes as shown.

#### 2. TALADRE LOS AGUJEROS

- Sélectionner un écartement.
- Marquer et percer des trous comme illustré.

#### 2. FORER LES TROUS

- Seleccionar la distancia del borde de la puerta al centro de la bocallave.
- Marcar y taladrar los agujeros tal y como se muestra.



### 3.

#### 3. INSTALL LATCH

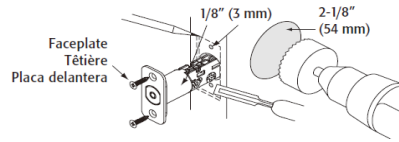
- Use faceplate as a pattern for mortise and pilot holes.
- Faceplate should fit flush. b. Install as shown for appropriate latch type. Ensure bevel faces door jamb.

#### 3. INSTALLER LE LOQUET

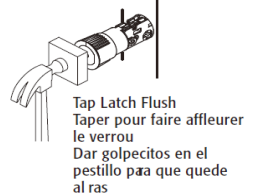
- Utiliser une têtère comme modèle pour la mortaise et les trous pilotes.
- La têtère doit affleurer. b. Poser conformément à l'illustration du type de verrou approprié. S'assurer que le biseau est face à l'huissierie de la porte.

#### 3. INSTALE EL PESTILLO

- Usa la placa delantera como patrón para la entalladura y los agujeros guía.
- La placa delantera debe quedar al ras. b. Instalarlo tal y como se muestra según el tipo de pestillo. Asegurarse de que el bisel esté orientado hacia el batiente.



#### Drive-In Latch / Verrou à enfoncement / Pestillo de inserción



### 4.

#### 4. PREPARE DOOR JAMB

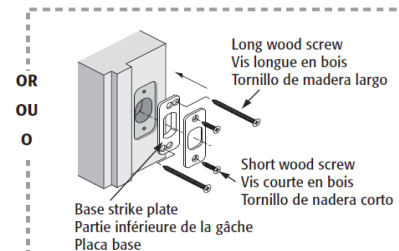
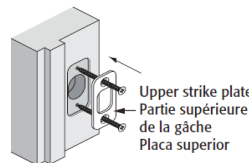
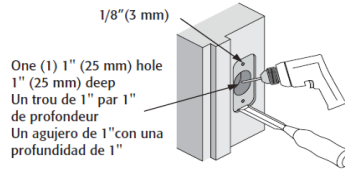
- Mark centerlines on jamb exactly opposite center of latch hole.
- Drill holes as shown.
- Use strike as a pattern for mortise and pilot holes. Strike should fit flush.

#### 4. PREPARACIÓN DEL BATIENTE

- Marcar líneas centrales en el batiente, exactamente en el centro opuesto al agujero para el pestillo.
- Taladrar agujeros tal y como se muestra.
- Usa la placa hembra como patrón para la entalladura y los agujeros guía. La placa hembra debe quedar al ras.

#### 4. PRÉPARER L'HUISSERIE DE LA PORTE

- Marquer les lignes centrales sur l'huissierie exactement opposée au centre du trou du verrou.
- Percer des trous comme illustré.
- Utiliser une gâche comme modèle pour la mortaise et les trous pilotes. La gâche doit être affleurante.



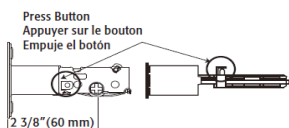
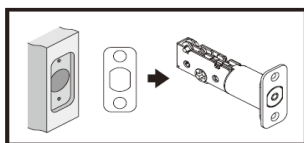
### 5A.

FIXED LATCH WITH 60MM OR 70MM BACKSET CAN NOT BE ADJUSTED  
 CETTE ÉTAPE EST POUR LES LOQUETS DE SÉCURITÉ AJUSTABLES SEULEMENT  
 EL PESTILLO FIJO CON DISTANCIA 2-3/8 PULGADAS (60MM) O 2-3/4 PULGADAS (70MM) NO SE PUEDE AJUSTAR

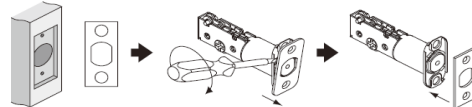
### 5B-1.

DEADBOLT ADJUSTMENT (This Backset Adjustment Instruction Applies Only When Adjustable Latch Is To Be Installed)  
 RÉGLAGE DU PÊNE DORMANT (Cette Directive De Réglage De La Distance D'entrée Ne S'applique Que Lors De La Pose De Serrures Réglables)  
 AJUSTE DEL CERROJO (Este Procedimiento De Ajuste Se Aplica Únicamente A Cerrojos De Posición Regulable)

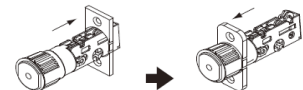
#### 2 in 1



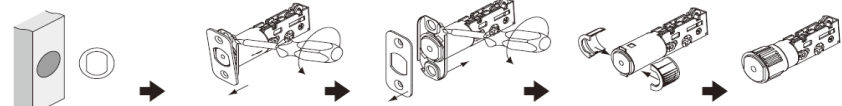
#### 4 in 1



#### 4 in 1



#### 6 in 1



**CARE AND MAINTENANCE**

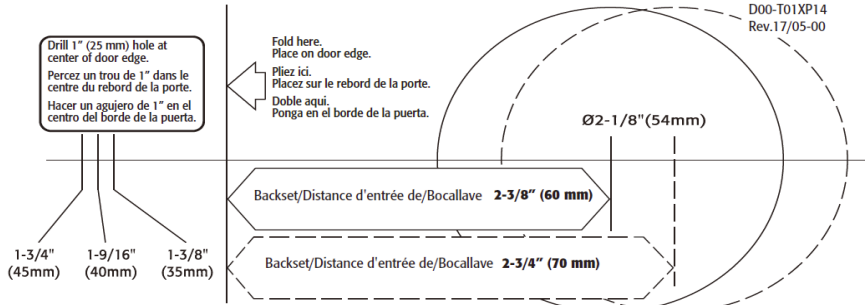
The following care instructions should be followed to ensure a long lasting finish:  
1. Remove locks, or do not install locks, prior to painting your door.  
2. Periodically clean with mild soap and a soft cloth only.  
Do not use abrasives or harsh chemicals, and avoid sharp or scratching objects.

**ENTRETIEN**

Veillez suivre les instructions de soin suivantes afin d'assurer la longévité du fini :  
1. Enlevez les serrures ou ne les installez pas avant de peindre la porte.  
2. Nettoyez périodiquement avec du savon doux et un chiffon doux seulement.  
N'utilisez pas d'abrasifs ou de produits chimiques forts et évitez les objets pointus ou qui peuvent causer des éraflures.

**CUIDADO Y MANTENIMIENTO**

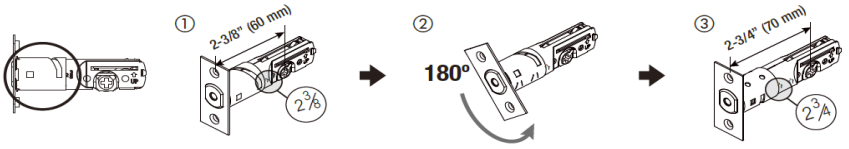
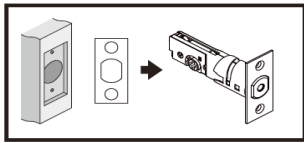
Para obtener un acabado duradero, realice las siguientes instrucciones de cuidado:  
1. Retire las trabas, o no las instale, antes de pintar la puerta.  
2. Limpielas periódicamente con jabón y un paño suave únicamente.  
No utilice productos químicos fuertes ni abrasivos y evite utilizar objetos punzantes o que puedan provocar rayas.



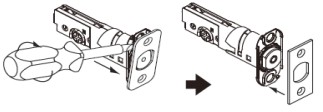
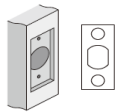
OR OU O

**5B-2.**

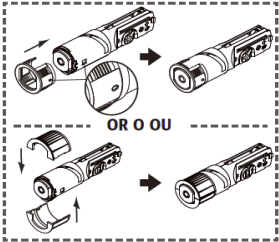
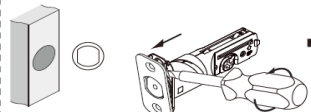
2 in 1



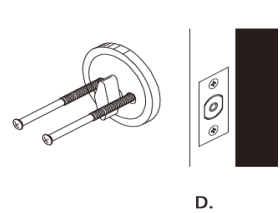
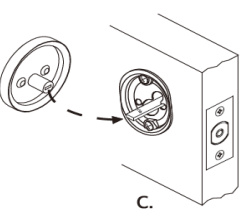
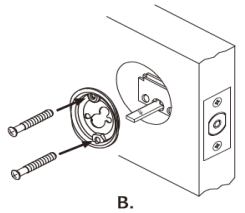
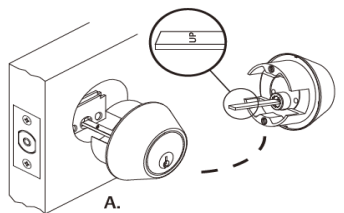
4 in 1



6 in 1

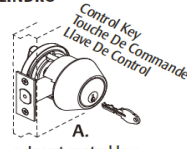


**6. INSTALL EXTERIOR CYLINDER GUARD RING AND INTERIOR REINFORCED PLATE**  
**POSER LE COLLET ANTICAMBRIOLEUR EXTÉRIEUR ET LA PLAQUE RENFORCÉE INTÉRIEUR**  
**INSTALAR EL ARO EXTERIOR DE RESGUARDO DEL CILINDRO Y LA PLACA REFORZADA INTERIOR**

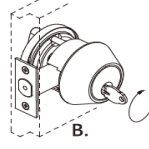


**7. CHANGING CYLINDER ASSEMBLY**  
**CHANGEMENT DE CLEF**  
**CAMBIAR CONJUNTO DEL CILINDRO**

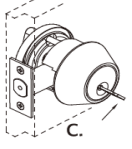
8-1. Removing cylinder assembly  
8-1. Démontez la clef  
8-1. Quitar el conjunto del cilindro



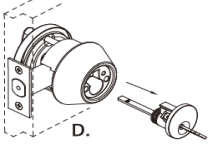
a. Insert control key  
a. Insérer la touche de commande  
a. Inserte la llave de control



b. Turn control key clockwise  
b. Tourner la touche de commande dans le sens des aiguilles d'une montre  
b. Gire la llave de control a la derecha

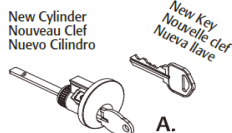


c. Turn control key clockwise all the way to the stop  
c. Tourner la touche de commande dans le sens des aiguilles d'une montre à l'arrêt  
c. Gire la llave de control a la derecha hasta el final a la parada



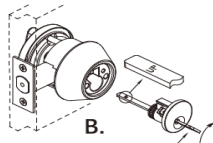
d. Pull control key to remove cylinder assembly  
d. Tirer la touche de commande pour enlever le clef  
d. Jale la llave de control para quitar el conjunto del cilindro

8-2. Installing cylinder assembly  
8-2. Installation de clef  
8-2. Instalar el conjunto del cilindro

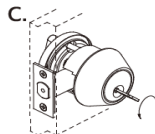


a. Insert new control key  
a. Insérer la nouvelle touche de commande  
a. Inserte la nueva llave de control

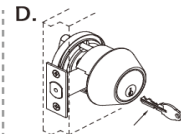
b-1. Ensure "up" indicator on the tail piece facing up all the way  
b-1. Assurez que l'indication "up" vers le haut  
b-1. Asegure que el indicador "up" en los revestimientos del pedazo de la cola este cara arriba hasta el final



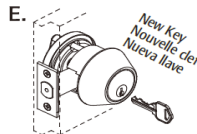
b-2. Turn new control key clockwise all the way  
b-2. Tourner la nouvelle touche de commandedans le sens des aiguilles d'une montre  
b-2. Gire la nueva llave de control a la derecha hasta el final



c. Push cylinder assembly into cylinder housing and turn new control key counterclockwise to the upright position  
c. Pousser le clef dans le logement de clef et tourner la nouvelle touche de commande dans le sens contraire des aiguilles d'une montre  
c. Empuje el conjunto del cilindro en la cubierta del cilindro y gire la nueva llave de control a la izquierda a la posición vertical



d. At the upright position, pull new control key off the cylinder assembly  
d. Retirer la nouvelle touche de commande le clef  
d. En la posición vertical, quite la nueva llave de control del montaje de cilindro



e. Apply new key to lock and unlock  
e. Appliquer la nouvelle clef à la serrure et ouvrez  
e. Use la nueva llave para cerrar y abrir